



# DUBSKÝ ZPRAVODAJ

Říjen 2005

ročník čtrnáctý

ZDARMA

## Co přinesl víkend od 16. do 19. září

Eva STIEBEROVÁ

Dubí - Letošní Dubské slavnosti, které tradičně stály organizátory mnoho úsilí a město nemalé finanční prostředky, neblaze poznamenalo počasí. Což je risk, s nímž musí počítat každý, kdo pořádá akce "on air." A proč si to nepřiznat, městské slavnosti pod širým nebem jsou divácky vděčné také proto, že se při nich návštěvníkům nabízejí mnohdy skvělé kulturní zážitky, aniž by přitom museli sáhnout hlouběji do kapsy. Penízky si tak mohou ušetřit na potěšení, které skýtá dobrá krmě a pití.



Hanu Ulrychovou ani po létech žádná rychlokvašená SuperStar nepředčí.

O obojí nebyla při letošních Dubských slavnostech nouze a kulturní program byl sestaven znamenitě. Hana Chaloupková má pro hudbu vytříbený vkus a cit a ví, co lidem nejspíš zachutná. A tak se v pátek 16. září večer mohli všichni k smrti "utrdoovat" tancem v jídelně a.s. Český porcelán. Brass Bombers Tomáše Kareše a Patrik Hezucký s Tomášem Šílem byli zárukou, že zábava ani po půlnoci nezajde na únavu. Představila se taneční skupina VIVA s vedoucí Lenkou Bukačovou a Dubské mažoretky.

**SLAVNOSTI TRADIČNĚ ZAHÁJILI TRUBAČI KONZERVATOŘE TEPLICE**  
Paradoxně do kostela, kde obvykle bývá



Miloš Krupička provedl i starostku Dubí Ilonu Smítkovou.



Na fotografie s populárním bavičem se stála dlouhá fronta.

krutá zima, zahrnalo chladné sobotní ráno zhruba 300 příznivců krásného hlasu Hany Ulrychové do kostela Panny Marie, kde v 10 hodin starostka Ilona Smítková Dubské slavnosti 2005 slavnostně zahájila. Sourozenci Ulrychovi a kapela Javory zpívali bez přestávky až do 12.00 a lidé je odměnili potleskem ve stoje.

(Pokračování na straně 2)



Půvabná Heidi zpívala své nejnámější hity.

## Co přinesl víkend od 16. do 19. září

(Pokračování ze strany 1)

### PRO KLUKY HEIDI, PRO CHLAPI FREDIE MERCURY

Hlavní část Dubských slavností se tradičně soustředila do areálu TJ Rudolfova huť v Bystřici. Heidi Janků si do Dubí přivezla trojnásobného mistra světa v bikecrossu Martina Šimůnka, který zaujal stejnou měrou holky i kluky. Nestárnoucí Heidi okukovaly hlavně maminky ve snaze zjistit, jak to ta ženská dělá, že i s blížící se padesátkou vypadá pořád tak dobře. (A to má milé dámy téměř o třicet let staršího manžela, který by údajně svoji pozornost nejraději věnoval nějaké nové, mladé zpěvačce). Libor Pantůček, jehož starší generace zná z dvojice se zesnulým bratrem Zbyškem, vyprávěl vtipy, ale na kytaru nezahrál. Zato cimbállovka Tomáše Smutného, ačkoli začala s hodinovým zpožděním, v tom sychravém počasí všechny rozežhala. A pak už se bez ohledu na prudký vítr a občasný déšť začaly na "rudolfku" stahovat davы. Fanoušci se těšili na muzikálovou hvězdu Petra Koláře. Po něm přišel na řadu moravský Freddie Mercury, který vystříhl všechny pecky Queenů a ještě přidal



We are the Champions. Závěrečná Originál Havlova zněla temnou a deštivou nocí až do 24 hodin.

Vivat Dubské slavnosti 2006!

Fotografie z Dubských slavností:  
Eva STIEBEROVÁ, Zdeněk TRAXLER



Freddie Mercury sice s větším bříškem, než měl originál, ale zpíval jako o život.

## Slovo starostky

Vážení spoluobčané, dovolte mi, abych vyjádřila své uspokojení nad průběhem letošních Dubských slavností 2005, jejichž organizace byla zvláště v sobotu 17. září velmi ztížena špatným počasím. Přesto se programu, který organizační výbor v čele s Hanou Chaloupkovou z humanitního odboru Městského úřadu Dubí jako každoročně situoval do areálu TJ Rudolfova huť, zúčastnilo mnoho z vás a jsem přesvědčena, že jste byli spokojeni. Hezký byl už průběh pátečního společenského večera i sobotní dopolední koncert sourozenců Ulrychových v kostele Panny Marie, v rámci kterého jsem letošní slavnosti zahájila.

Zábavnou neděli pro děti odstartoval místostarosta Jan Dráždil a musíme zdůraznit, že i Evě Zápotocké, vedoucí Centra volného času se podařilo sestavit velice atraktivní program.

Byla bych ráda, kdyby nás dobré dojmy ze společně prožitých víkendových dnů provázely i podzimními plískanicemi. Společně se těšme na čas adventu, který i letos ozvláštňují šňůra koncertů v různých dubských lokalitách.

Ilona Smítková, starostka Dubí

### SEZNAM SPONZORŮ Dubských slavností 2005

ČESKÝ PORCELÁN, a.s.  
GLAVERBEL CZECH, a.s.  
UNION LESNÍ BRÁNA, a.s.  
KERAUNION, a.s.  
ZNAČKY DUBÍ  
Stavební firma „ONDRA“ a spol.  
Autoškola AKITA  
„UŠÁK“ silniční a odtahová služba  
Restaurace SOKOLOVNA  
fi HORIZONT Dubí  
Domácí potřeby - Polcarová  
Květiny - Minaříková  
MULTI - SERVIS - CAR  
Dubský perník  
fi VÁGNER  
TEXTIL JISA  
Miroslav Pospíšil  
Bohdanka Pernekrová  
Renata Henychová  
Květiny – Váchová  
Drogerie – Horáčková  
DĚKUJEME!!!



## Posledním dnem Dubských slavností provázela klaun Smíšek

Eva ZÁPOTOCKÁ

Celé dny se těšíme hezkým počasím, přijde pátek 17. září a zima a déšť. Sobotu Dubských slavností museli návštěvníci přestat v zimních bundách. Na neděli se však počasí umoudřilo a sluníčko nás provázelo celým dnem, díky čemuž jsme se setkali s nebývalou účastí.

Den byl zahájen zábavným pestrým programem Inky Rybářové a jejího klauna, který přivedl pozornost nejednoho dítky. Během hodiny a půl si stihli s dětmi zazpívat, zatancovat, zahrát různé hry, do nichž se zapojovali i rodiče, potrápiti děti různými jazykolyamy, překvapením byly čary kouzelníka.



Ve dvanáct hodin vypukly soutěže, ratolesť se ztratily v bludišti, zaskákaly si v pytlí, namalovaly obrázky klauna, prošly "Ekologickou stezkou", kde na stanovištích plnily různé úkoly. Po celý den mohly také řídit ve skákacím hradu, nebo se povozit ve vláčku. Největší úspěch sklídil náš klaun Smíšek se svými soutěžemi, který byl neustále v obležení dětí. Soutěžící neodešli nikdy s prázdnou, vždy jim byla útechou alespoň sladká odměna. Na výherce pak čekaly hodnotné ceny, které nemohli ani



pobrat. Ale ani po skončení soutěží nepřišly děti zkrátka. Klaun je nadále bavil svými vtípkami a rozdával jim balóčky a bonbóny. Odpoledne se také dítky projela na konicích, vyzkoušela si, jaké to je být hasičem, prohlédnout si mohla auta vojenské techniky i policejní automobil.

S největším náporom návštěvníků akce jsme se setkali, když začala tradiční vystoupení kroužků z Centra volného času: Dance Mix Lunetky, taneční kroužek Carmen, Malé mažoretky a náš nový kroužek Malé roztlékávačky. Program pokračoval netradičně módní přehlídkou Bohunky Balounové, která dělá našemu městu jméno po celé republice. Následně pak zazářila kapela "MY", která už jen úspěšně zakončila vydařený den.

Na organizaci akce se v letošním roce podíleli i dubští horolezci z oddílu Climbing Club Dubí, čímž bych jim chtěla poděkovat, jmenovitě: Ivetě a Pavlovi Kodýmovým, kteří to zvládali i s jejich tříměsíčním miminkem, Karlovi Aschenbrennerovi, Jindřichu Dlaskovi, Lence a Tomášovi Rieseovým. Dále pak Láďům Albrechtům za perfektní podium, Jarmile Komárkové za skvělé moderátorské výkony, Veronice Pečené, mé druhé ruce, a dále také Janě Rubešové, Marcele Zechelové, Janě Hanzlíkové, Markétě Bílkové a Michalovi Chržovi. Samozřejmě pak také všem, kteří se podíleli na programu akce a všem vystupujícím. Vděční jsme také za sponzorské dary od Zuzany Jáchymové a některých stánkařů. V neposlední řadě děkujeme také městu za jeho finanční podporu.

Již se těšíme na setkání s vámi při dalších zábavných akcích. Na nejbližší se můžete těšit 29. října, a to akci "Velká Halloween party".



## Strípky z Dubí

### Rodinný pětiboj prověřil síly otců i synů

Domov důchodců Dubí již tradičně pořádá Rodinný pětiboj, kterého se kromě klientů zařízení zúčastňují i jejich rodinní příslušníci. Klienti se na soutěž připravují celý rok a závěrem se utkají v disciplínách, které vyžadují postřeh, správný odhad i logické myšlení. Shazovali pyramidu z kostek, házeli kroužky na panu Adélu, házelo se PET lahví a skládaly se Puzzle. Třem nejlepším rodinným družstvům byly rozdány sladké odměny, ale maličkosti za snahu obdrželi všichni soutěžící. Absolutními vítězi se stali pánové Miller a Simbarti. Jeho vítězství je o to cennější, že se po amputaci končetiny pohybuje na invalidním vozíku.

### Pýchou hasičů bude nová požární zbrojnice

Zastupitelé města Dubí schválili rozpočtovou změnu ve výši 500 tisíc korun na doplnění projektu rekonstrukce požární zbrojnice, čímž bude modernizace sboru Dubských dobrovolných hasičů dovršena. Město investuje do rekonstrukce požární zbrojnice 1,5 milionu ze svého rozpočtu. Dosavadní objekt není zateplený, tudíž vyžaduje enormní náklady na vytápění. Dubští hasiči ušetřili 500 tisíc z prostředků na repasi nového požárního vozidla Tatra. Zbývajících 500 tisíc korun na projektovou dokumentaci získali od města díky zmíněné rozpočtové změně.

### František Klimek si oddychl, hřiště zůstalo městu

Město Dubí upustilo od svého záměru nabídnout fotbalové hřiště v Pozorce k převodu TJ Rudné doly. Na zasedání zastupitelů byla naopak schválena dvoumilionová spolupráce města na žádosti o dotaci Ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy, z níž by měly být od základů vybudovány nové šatny. Termín podání žádosti je do 31. 10. 2005, vyhodnocení bude v lednu příštího roku. Do března by město mělo obdržet rozhodnutí, zda dotaci dostane. Pokud ne, je vedení města rozhodnuto situaci řešit jiným způsobem.

### Dubští strážníci zabránili vyloupení Pomezí.

Díky modernímu zabezpečovacímu systému, jímž byl hotel Pomezí vybaven poté, co jej opustil poslední nájemce, mohli strážníci Městské policie Dubí zabránit jeho vyloupení. Ve středu 14. září ve 22 hodin se jim podařilo přistihnout přímo při činu tři zloděje z Teplic, Křítkova a Letova, kteří se pokoušeli odnést televize a jiné vnitřní vybavení. Na zásahu se podíleli i příslušníci Cizinecké policie, kteří byli strážníky kontaktováni. Pachatelé byli předvedeni na oddělení Policie ČR, kde vyslechli obvinění z pokusu o krádež vloupáním.

## Strípky z Dubí

### Most ve Vančurově a Koněvově ulici nemá základy

Při rekonstrukci koryta horského potoka Bystřice zjistili stavbaři, že jeden z mostů v lokalitě nad školním hřištěm ve Vančurově a Koněvově ulici postrádá základy. V současné době město usiluje o získání finančních prostředků na jeho obnovu. Do konce roku budou podrobeny rekonstrukci mosty a lázeňské cesty pod Tereziňými lázněmi a u mateřské školy v Křížkové ulici.

### První bohoslužba v Domově důchodců

Obyvatelé Domova důchodců v Dubí vyslechli první ekumenickou bohoslužbu, kterou celeburoval farář Jan Opočenský, zástupce Českobratrské církve evangelické a farářka Daniela Zdislava Šeremetová z Církve československé husitské. Provizorní svatostánek zařídilo vedení domova důchodců v pátém patře budovy, kam se senioři dostanou za asistence sestřiček a ostatního personálu. K prvnímu čtení byla vybrána 22. kapitola z První Samuelovy knihy. Věřící si zazpívali písně a pak se jim individuálně věnovali představitelé obou církví.

### Prostituce dostane pevná pravidla

Většina obcí ležících na trase E 55 netrpělivě čeká na zákonné normy, dle nichž budou moci regulovat prostituci prováděnou na svém území. Návrh zákona o regulaci prostituce byl schválen o prázdninách a dle něj budou muset mít osoby, které prostituci provádějí, ke své činnosti oprávnění. Čekají je pravidelné lékařské prohlídky, placení pojistného a daní. Cílem normy je omezení a stanovení pravidel prostituce a Dubí bylo v minulosti první obcí, která volala po vyhlášení, jež by prostitutky vykázala mimo hranice města. V současné době přesunula většina "lehkých" děv své aktivity z ulice do nočních podniků a barů. V současné době prostituci žádný zákon nezakazuje, ale ani neupravuje. Živnostenský zákon pouze stanovuje, že tato činnost není živnost. Nová zákonná norma by umožnila bojovat proti trestné činnosti, která prostituci ruku v ruce provází, a k níž patří obchod s bílým masem, dětská prostituce a pornografie, užívání drog a jiné negativní jevy.

### Tělocvična v Pozorce

Vedení střední školy Perspektiva, která sídlí v objektu bývalé základní školy, uvažuje o tom, že by tělocvičnu školy nabídla k využívání i zájemcům z řad veřejnosti. V takovém případě by ale musel být vybudován další vchod, což je pro školu nákladná investice. Proto se touto cestou rozhodla zjistit, zda by o využívání tělocvičny byl z řad občanů a organizací v Dubí zájem. Kontaktujte prosím humanitní odbor Městského úřadu v Dubí.

## Centrum volného času je tu opět pro vás

Eva Zápotocká

**Prázdniny sice skončily, ale děti, nezapomínejte, máme pro vás dobrou zprávu, Centrum volného času je opět otevřeno. Po celý pracovní týden můžete opět navštěvovat své oblíbené kroužky, těšit se můžete také na zábavné akce, které jsou pro vás připraveny.**

Nově se otevřel kroužek "Kreativní dílna", který není věkově omezen. Každé úterý od čtyř hodin můžete přijít a zkusit si, jak máte šikovné ruce. Setkat se zde můžete např. s "ubrouskovou technikou", batikováním, zdobením květináčů, vyráběním různých ozdob na Vánoce, Velikonoce atd. Nápadů, které zde získáte, jistě uplatníte i v domácnosti.

Dále rozšířilo svoji působnost i Mateřské centrum Kulihrášek. Oproti předchozímu školnímu roku, kdy probíhal kroužek dvakrát týdně, můžete nyní navštěvovat kroužek každý den kromě pondělí. V úterý a čtvrtek si zde hrají maminky společně

s dětmi, ve středu a v pátek jsou maminky a dítky odděleně. Jejich ratolesti si tak mohou pomalu zvykat na budoucí mateřskou školkou.

Do kroužků se můžete přihlašovat po celý školní rok. Vždy je pouze nutné poptat se u vedoucího kroužku, zda má ještě volné místo. Poplatek pro děti činí 10 Kč/měsíc, což si myslíme, že si může dovolit opravdu každý. Pro dospělé je to pak 50 Kč/měsíc. Dále nabízíme prostory zájemcům, kteří by chtěli zde vést další kroužky, ať už hudební, sportovní, či jiné. Využití prostor lze ale i na jednorázové akce, bližší informace získáte u vedoucího CVČ.

Nejbližší akci Centra volného času plánujeme na 29. října, a to akci "Velká Halloween party", což bude diskotéka s programem pro děti ve stylu Halloweenu se soutěží o nejhezčí a nejstrašidelnější kostým.

Všem dětem přejeme úspěšný nový školní rok a těšíme se na další zajímavé zážitky s vámi u nás v Centru volného času.

## CENTRUM VOLNÉHO ČASU

Školní nám. 585, 417 01 Dubí 1

tel. 417 579 927, mob. 606 628 457, e-mail cvcdubi@quick.cz

PO	Klub seniorů	Věra Fabiánová	14,00 - 18,00
	Malé roztleskávačky (10 - 14 let)	Helena Růžičková	16,00 - 17,00
	Malé mažoretky (10 - 13 let)	Jana Šmehilová	17,00 - 18,00
	Skupina historického šermu	Vladimír Kodejška	18,30 - 19,30
	Posilování - ženy	Jitka Dittrichová	19,00 - 20,00
ÚT	Kulihrášek (2 - 4 roky)	Iveta Kadlecová	10,00 - 12,00
	Kreativní dílna (věkově neomezeno)	Iveta Kadlecová	16,00 - 17,00
	Taneč. kr. Lunetky (10 - 15 let)	Květa Koritková	16,00 - 17,00
	Malé mažoretky (5 - 10 let)	Jana Šmehilová	16,00 - 17,00
	Malé mažoretky (10 - 13 let)	Jana Šmehilová	17,00 - 18,00
	Stolní tenis	Jan Worth	18,00 - 20,30
STŘ	Kulihrášek (2,5 let - bez maminek)	Iveta Kadlecová	8,00 - 12,00
	Klub seniorů	Věra Fabiánová	14,00 - 18,00
	Dechové kvarteto Kamarádi	Josef Kotlík	15,00 - 18,00
	Dubské mažoretky	Laďka Horáčková	16,00 - 18,00
	Cvičení na míčích Gymball (MŠ - 10 let)	Květa Koritková	16,00 - 17,00
	Cvičení na míčích Gymball (10 - 15 let)	Květa Koritková	17,00 - 18,00
ČT	Skupina historického šermu	Vladimír Kodejška	18,30 - 19,30
	Posilování - ženy	Jitka Dittrichová	19,00 - 20,00
	Kulihrášek (2 - 4 roky)	Iveta Kadlecová	10,00 - 12,00
	Hravá kuřátka (od 2 let - 3. tř. ZŠ)	Jarmila Komárková	15,00 - 17,00
	Malé mažoretky (5 - 10 let)	Jana Šmehilová	16,00 - 17,00
	Stolní tenis - děti	Jan Worth	17,00 - 19,00
PÁ	Stolní tenis - dospělí	Jan Worth	19,00 - 21,00
	Kulihrášek (2,5 let - bez maminek)	Iveta Kadlecová	8,00 - 12,00
	Klub seniorů	Věra Fabiánová	14,00 - 18,00
	Taneč. kr. Carmen (5 - 10 let)	Květa Koritková	16,00 - 17,00
	Taneč. kr. Lunetky (10 - 15 let)	Květa Koritková	17,00 - 19,00
	Stolní tenis	Jiří Landsinger	18,00 - 19,00

Více informací u vedoucích kroužků.

Mimo budovu CVČ probíhá ještě kroužek Malí hasiči:

sudý týden ÚT a STŘ 16,00 - 18,00 hod.

lichý týden ÚT a STŘ 10,00 - 14,00 hod.

Více informací na tel. č. 776 082 147 (p. Dedecius)





## Pršelo, pršelo, jen se lilo!

To bylo to, co nás doprovázelo celých 14 dní na letním táboře s dětmi z Dubí a okolí. Přesto si všichni myslíme, že se tábor vydařil. Strávili jsme společně s dětmi pěkné i perné chvíle uprostřed přírody u řeky Sázavy. Děti se naučily nové hry, našly si nové kamarády a naší snahou bylo naučit je chovat se správně v přírodě a k sobě navzájem. Něco se podařilo více, něco méně. Všichni se těšíme na další celoroční činnost, na kterou zveme nejen děti, ale i jejich rodiče a známé.

Na závěr několik vět, které o táboře napsaly samy děti:

*„Ahoj! Jsem z tábora a je tu moc hezky. Jen nám pár dní pršelo. Jsme u řeky, takže když pršelo, tak jsme se báli, aby nás to tu nezaplavilo.“*

L.K.

*„Tábor je nejlepší výlet. Učí nás tu o přírodě.“*

*„Jsem z tábora Horka II nad Sázavou. Strašně se mi tu líbí, ale zítra už jedeme domů. Už se všichni těšíme.“*

L. M.

*„Nejlepší den byl čtvrtek druhého týdne, protože bylo krásné počasí a mohli jsme se jít koupat. I přes nepříjemné počasí se letošní tábor velice vydařil.“*

K.P.

*„I přes déšť se nám tu líbilo, hlavně dvou-denní puták a táboráky. Poslední den tu byla pouť, kde jsme mohli nakupovat různé sladkosti za keramické hvězdičky.“*

M.M., V.M., G.K.

Občanské sdružení Dubíčko



## Plán akcí Občanského sdružení Dubíčko

ŘÍJEN 2005

12. 10. 2005	středa	<b>Drakiáda</b> Odpolední akce - pouštění draků a hry v přírodě
26.-28. 10. 2005	středa až pátek	<b>Výjezd na podzimní prázdniny</b>

Bližší informace na tel.: 604 191 372

## Z deníku městské policie

Při hlídkové službě zadrželi strážníci dva muže z Teplic, jak na kolečku odvázejí dvě kanálové mříže. Muži tvrdili, že ochranné kanálové mříže dostali od dělníků, kteří opravují koryto potoka. Hlídka městské policie prohledala okolí a bylo zjištěno, že mříže od kanálů chybí u silnice E 55. Mříže strážníci zajistili a oba muže čeká správní řízení o přestupku.

Hlídka městské policie odchytila tři psy plemene rotvajler, kteří se postavili před vjezd do domu v Dubí a nechtěli majitele pustit ven. Strážníci museli psy uspat, aby mohli být bezpečně převezeni do útulku v Krupce. V Dubí odchytilavají strážníci v průměru jednoho toulavého psa denně.

V ulici Krušnohorská řidič vozidla Renault Twingo dostal při jízdě smyk a narazil do dopravní značky, kterou zcela ohnul. Řidič se pokusil z místa činu odjet poté co zjistil, že jeho vozidlo je neporušené a škoda vznikla pouze na cizím majetku. V odjezdu mu zabránil strážník městské policie, který přivolal na místo dopravní policii.

Strážníci v Pozorce zadrželi tři mladistvé, kteří odváželi kovové předměty do sběrný. Chlapci tvrdili, že sběr našli na louce v Bystřici. Po chvíli přiznali, že sběr odcizili v podniku v ulici Dvořákova. Mladíci sběr vrátili odkud ho sebrali a přestupek po projednání s rodiči nezletilých byl předán přestupkové komisi.

Občan Dubí telefonicky oznámil, že v podniku bývalých Stavebních strojů rozebírají nějakí muži plechové díly střechy. Strážníci na místě zadrželi občana z Pozorky, který si plechy naskládal do svého automobilu. Odcizené věci byly předány majiteli a občana Pozorky čeká správní řízení.

Na základě oznámení od občanů strážníci zadrželi řidiče vozidla Škoda 105, který v ulici Toplová naboural do plotu u domu a snažil se z místa odjet. Řidič vozidla i jeho spolujezdkyně z Dubí jeví známky podnapilosti. Na místo byla strážníky přivolána dopravní policie, která řidiče odvezla na odběr krve ke zjištění alkoholu. Řidiči hrozí za jízdu pod vlivem alkoholu vysoká pokuta a zákaz řízení motorových vozidel.

Obsluha BČS OMV oznámila, že v prodejně mají muže, který byl přepaden a oloupen o finanční hotovost. Hlídka městské policie zjistila, že poškozený muž z Dubí byl dvěma pachatelé s nožem v ruce přinucen vydat finanční hotovost, kterou měl u sebe. Celá věc se odehrála u tzv. Parlamentu. Strážníci poškozeného naložili do vozidla a hledali osoby, které by odpovídaly popisu pachatelů. V ulici Mírová poškozený označil dvě ženy, které přepadání provedly. Obě byly zadrženy a předány policii ČR.

## Z deníku městské policie

Občan z Dubí odstavil své motorové vozidlo v ulici Křížkova a odskočil si na toaletu. Po návratu k vozidlu zjistil, že vozidlo špatně zabrzdil a ono sjelo do koryta potoka, kde se obrátilo na střechu. Na místo byla přivolána dopravní policie a strážníci zajistili místo nehody, aby nedošlo k úniku kapalin z vozidla do potoka.

Tomáš Pykal  
velitel MP Dubí

## Úřední hodiny Městského úřadu v Dubí:

**Pondělí: 8.00 - 17.00**

**Polední přestávka 12.00 - 13.00**

**Středa: 8.00 - 17.00**

**Polední přestávka 12.00 - 13.00**

**Čtvrtek: 7.30 - 15.30**

**Polední přestávka 11.30 - 12.30**

**Úřední hodiny informačního střediska:**

**Pondělí: 8.00 - 12.00 13.00 - 17.00**

**Úterý: 7.30 - 11.30 12.30 - 14.30**

**Středa: 8.00 - 12.00 13.00 - 17.00**

**Čtvrtek: 7.30 - 11.30 12.30 - 15.30**

**Pátek: 7.30 - 11.30**

## Poděkování

Chtěl bych touto cestou poděkovat Technickým službám města Dubí a Městu Dubí za posekání travnatých ploch ve sportovním areálu TJ Rudné doly Dubí. František Klimek  
Předseda TJRD Dubí

Ráda bych poděkovala úřednicím Městského úřadu v Dubí, jmenovitě pí Nietschelové, pí Štefkové a pí Macháčkové ze správy majetku města za pomoc při vyřizování formalit k otevření kadeřnictví v Koněvově ulici.  
Gaubrová M.

## Blahopřání

Dne 22. října 2005 se v plné síle a zdraví dožívá 90 let pan **Vilém Musiolek**. Do dalších let hodně zdraví a optimismu přejí syn Raino s manželkou, dcera Helga, vnoučata a pravnoučata.

## Harmonogram rozmístění a svozu velkoobjemových kontejnerů v Dubí

Umístění velkoobjemového kontejneru	Podzim 2005	
	den přistavení	den odvozu
K. Světlé - obecní panelové domy	4. října (úterý)	7. října (pátek)
K. Světlé - družstevní panelové domy	4. října (úterý)	7. října (pátek)
Školní náměstí	4. října (úterý)	7. října (pátek)
Koněvova ul. 2	4. října (úterý)	7. října (pátek)
Sídlíště Družba	4. října (úterý)	7. října (pátek)
Sídlíště Karlex	4. října (úterý)	7. října (pátek)
Na Výsluní 2	5. října (středa)	10. října (pondělí)
Tovární ul.	5. října (středa)	10. října (pondělí)
Zahradní ul. nad rest. Praha	5. října (středa)	10. října (pondělí)
Lípová ul.	5. října (středa)	11. října (pondělí)
Dlouhá ul.	5. října (středa)	11. října (pondělí)
Nerudova ul.	5. října (středa)	11. října (pondělí)
Nerudův sad	7. října (pátek)	12. října (středa)
Smetanovo návří	7. října (pátek)	12. října (středa)
Zahradní ul. pod rest. Praha	7. října (pátek)	12. října (středa)
Topolová ul.	7. října (pátek)	12. října (středa)
Mírová ul.	7. října (pátek)	12. října (středa)
Bílinská ul.	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
ul. K. Čapka	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Tyršova ul. - u hřiště	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Mstišov - Školní x U Dvohradí	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Mstišov - Stará mašina	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Tovární ul. (č.p. 297 - 300)	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Mstišovská ul.	10. října (pondělí)	14. října (pátek)
Pozorka - u pošty	10. října (pondělí)	14. října (pátek)

Pozn.: Přistavení a odvoz kontejnerů zajišťují Technické služby města Dubí, s. r. o..

## Půjčky na opravy obytných domů

Zastupitelstvo města Dubí na svém jednání dne 31. 8. 2005 usnesením č. 425/23/2005 schválilo vypsání výběrového řízení na poskytnutí půjček ze zvláštního účelového účtu, který slouží k poskytování půjček na zvelebení obytných budov na území města pro rok 2006. Termín pro přijímání žádostí o půjčky je stanoven od 1. 10. 2005 do 31. 10. 2005.

Zadatelem může být fyzická nebo právnická osoba, která je vlastníkem obytné budovy na území města Dubí. Půjčky je možno využít k přesně vymezeným účelům, a to na opravu střechy, fasády, výměnu oken a dveří na rodinných domech, na zateplení obvodového pláště bytového domu, střešní nástavbu, půdní vestavbu, zřízení plynového nebo elektrického topení, dodatečnou izolaci domu proti spodní vodě, vybudování koupelny, WC, sprchového koutu v bytě (kde dosud není), opravu nebo výměnu domovní části kanalizační a vodovodní

přípojky. U těchto půjček je výhodný úrok ve výši 3-4 % ročně.

Žádosti o poskytnutí půjček včetně podmínek výběrového řízení jsou k dispozici na odboru financí i v informačním středisku městského úřadu v Dubí.

Finanční odbor

**Vážení přátelé,**  
protože se sešel rok s rokem a máme tu opět podzim je čas nejen Babího léta, ale také čas druhého ročníku Lampionového průvodu. A proto si Vás dovoluji pozvat, jako jeden z organizátorů v pátek 28. 10. 2005 v 17.30 hod. na tento průvod městem. Sraz je na Školním náměstí v Dubí. Pro děti je připravena sladká pozornost. S sebou dobrou náladu, lampiony a burty. Těšíme se na Vaši hojnou účast za každého počasí.

**Za všechny, kteří se na organizování podílejí Tomáš Zíka**





Studenti na zahradě školy.



## Začátek školního roku s návrhem „klouzavých prázdnin“

Školní rok na Gymnázium v Dubí přijeli slavnostně zahájit starostka města Dubí Ilona Smítková, senátor a primátor města Teplic Jaroslav Kubera a místostarosta Dubí Jan Dráždil.

Nově přijaté studenty přivedli na zahradu školy jejich spolužáci z maturitních ročníků. Zapálením svíčky každému primánovi předali pomyslné "světlo vědení"

za tonů studentské hymny Gaudeamus Igitur.

Po slibu nově přijatých studentů předal primátor Jaroslav Kubera gymnáziu Certifikát ISO 9001-2001. Ten škola získala

## Barevný den se sluníčkem

Prvního září zahájila Mateřská škola Cibuláček nový školní rok 2005 - 2006. Paní učitelky přivítaly nové děti a rodiče, všichni společně si prohlédli šatny, herny, třídy a lehárny. Pro děti bylo připraveno překvapení.

Všechny děti a paní učitelky se shromáždily v oddělení A, kde ředitelka Jarmila Langmajerová přivítala a představila nové děti. Společně jsme si zazpívali za doprovodu klavíru známé a oblíbené písně, jako například Kalamajka, Skákal pes, Prší, Prší, Kokršpaněly, Krávy, Strýček Donald. Po zpívání byl zahájen Barevný den.

Děti nejprve malovaly na betonové chodníčky před MŠ barevnými křídami. Aby se jim obrázky povedly a malování šlo pěkně od ruky, poslouchaly přitom písničky z filmových pohádek. Na zahradě byly pro ně připravené soutěže a hry, mohly závodit s vozíky, házet míče do koše, skákat na trampolíně, klouzat se na klouzačce, prolézat barevný pytel, stavět na pískovišti stavby z písku. Na dětské diskotéce si mohly zatancovat a společně zazpívat známé písničky z filmových pohádek. Na závěr čekala na děti sladká odměna - bonbónky a malý dáreček v podobě pastelek.

Přejeme všem dětem, aby se jim v MŠ Cibuláček líbilo, aby byly spokojené a do naší mateřské školy docházely s radostí a potěšením.

Kolektiv učitelek MŠ Cibuláček



Předávání certifikátu ISO 9001-2001 Místostarosta Dráždil, Mgr. Turková řed. školy, primátor Teplic J. Kubera, starostka Dubí Ilona Smítková.



Oktávání přivádí své spolužáky z primy ke slavnostnímu slibu

v měsíci červenci a platí pro vzdělávací a výchovnou činnost.

Spontánním potleskem studenti ocenili nápad pana Kubery, aby se podal návrh zákona o tzv. "klouzavých prázdninách". "Když bude pršet, budeme chodit do práce a do školy, a když bude krásně, vezmeme si volno."

J. Turková

## Olympiáda dubských mateřských školek

V pondělí dne 19. září se v 8.30 v MŠ U Křemílka konala olympiáda dubských mateřských školek.

Své síly si přišly změřit děti z MŠ U Křemílka, MŠ Cibuláček a MŠ Dubánek. Každá z těchto mateřských školek si přivedla 10 soutěžících i náhradníka předškolního věku.

Olympiádu jsme zahájili za krásného slunného počasí za účasti starostky města Dubí Ilony Smítkové a místostarosty Jana Dráždila zapálením olympijského ohně a vztyčením olympijské vlajky. Soutěžilo se v 5 sportovních disciplínách: Běhu na 40 metrů, hodů do dálky, skoku do dálky s rozběhem, skoku do dálky z místa a skoku do výšky. Za povzbuzování svých učitelek se děti snažily podávat nejlepší výkony.

I. místo v běhu na 40 metrů: ALEX RICHTER, MŠ U Křemílka

I. místo v hodů do dálky: TOMÁŠ HEISSLER, MŠ Dubánek

I. místo ve skoku do dálky s rozběhem: ONDRA VESELÝ, MŠ U Křemílka

I. místo ve skoku do dálky z místa: SAMUEL LIDMILA, MŠ Cibuláček

I. místo ve skoku do výšky: ALEX RICHTER, MŠ U Křemílka

Vítěznou školkou se stala domácí MŠ U Křemílka se 6 diplomy, na druhém místě se umístila MŠ Cibuláček s 5 diplomy a na třetím místě skončil Dubánek se 4 diplomy. Děti, které se umístily do třetího místa, si odnesly diplomy, plyšáky, pexesa, voňavé míče a čokolády. Ostatní děti dostaly sladké odměny. Děkujeme za pomoc rodičům z MŠ U Křemílka, učitelce Z. Kočové za kresbu diplomů, všem učitelkám, které s dětmi přišly a panu Vágnerovi za krásné sponzorské dary pro děti.

Za organizátory Květa Koritková

Učitelka MŠ U Křemílka

# SPORTOVNÍ VÍKENDY SE OPĚT VYDAŘILY

Již po páté se 20. srpna konal volejbalový turnaj ve Mstišově. Akce kterou pořádali místní ženy, za pomoci MOTO AREÁLU MSTIŠOV, SPORTOVNÍHO KLUBU MSTIŠOV, MU DUBÍ a MÍSTNÍCH DOBROVOLNÍKŮ, se zúčastnilo 8 družstev. Hrál se systémem každý s každým. Na vítězství v turnaji si pevně věřilo mužstvo "JANTARŮ" z HOSTINCE u MACHÁČKŮ, čímž nedalo šanci žádnému jinému teamu ,a bez porážky se jim to opravdu povedlo.

Po rozdání diplomů a dárkových košů, na které přispěl finančně MÚ. DUBÍ se konala turnajová veselice, kterou hudebně doprovázel Jiří Kjesbauer.

POŘADÍ TURNAJE: 1. JANTAŘI, 2. ASI, 3. KALIČI, 4. TRIANGL, 5. BUDVAR, 6. TOI TOI, 7. NESMRTELNÉ TETY, 8. CHROBÁCI.

## Volejbalový oddíl VK Dubí provádí nábor pro kluky, kteří by rádi vyzkoušeli hru pod vysokou sítí

Protože se již několik let úspěšně hraje v našem městě třetí nejvyšší soutěž, kterou bychom rádi udrželi i pro nastávající léta, rozhodl se volejbalový oddíl VK Dubí za podpory VK Ústí nad Labem rozšířit svoji základnu o nové členy.

Rádi bychom tímto pozvali do volejbalového oddílu všechny kluky od ročníku 1989 až 1997, kteří mají rádi pohyb a nechybí jim chuť zkusit něco nového. Jedná se o finančně nenáročný sport.

Tréninky budou probíhat každé úterý – pro žáky od 16.00 do 17.30 a pro juniory od 17.30 do 19.00 hodin. Na trénink si stačí donést sportovní obuv do haly a sportovní oblečení. Pokud by někoho naše výzva oslovila nebo se chtěl dozvědět více, může volat na tel. 606 754 173.

27. 8. se konal 6. ročník MSTIŠOVSKÉ MALÉ KOPANÉ, hrající se již 3. rok, o PUTOVNÍ POHÁR MÍSTOSTAROSTY M. DUBÍ. Turnaj se opět rozrostl a 12 teamů hrálo již na dvou hřištích ve dvou skupinách.

Druhé hřiště vzniklo v rekordně krátkém čase 2 měsíců, na soukromém pozemku pana PÍPALA, jenž je k tomuto účelu dobrovolně propůjčil. Necelých 120 fotbalových nadšenců soupeřilo o prvenství až do pozdních odpoledních hodin.

Obhájce poháru team "ATMOS" tvrdě narazil ve čtvrtfinále na dvě místní (DUBSKÁ) mužstva a po porážkách 3:0 od mstišovských MACHÁČKŮ, a na trestné kopy 4:3 od dubského TORPÉDA se musel spokojit až se čtvrtým místem.

Finále hlasitě podporované hojným počtem perfektních diváků, získal poprvé pro sebe "MEGI TEAM". Dokázal zdotat dosud neporažený team "MACHÁČEK" 2:0.

Slavnostního nástupu a vyhodnocení se zúčastnily i zástupci MÚ DUBÍ, starostka p. SMÍTKOVÁ a místostarosta p. DRÁŽDIL. Cenu nejprve obdržel nejstarší hráč turnaje, 52letý JAN ADÁMEK z mužstva "STARÝCH PÁNŮ" ze Mstišova, kteří svým výkonem příjemně překvapili. O trofej nejlepšího střelce se museli podílet p. WALTER a p. BIČOVSKÝ. Cenu nejlepšího brankáře vyhrál (natěšený) p. BOROVIČKA z družstva "MACHÁČEK". Po předání všech pohárů se družstva bavila až do ranních hodin, při reprodukcované hudbě p. PÍPALA.

Děkujeme všem kteří se svým přičiněním podílely na přípravě hřišť i organizaci turnajů.

POŘADÍ TURNAJE:

1. Megi team
2. Macháček team
3. Torpédo Dubí
4. Atmos
5. Staří páni Mstišov
6. Junioři
7. Anděl team
8. Algon Tisá
9. Újezdeček
10. Horizont
11. Alpin mont
12. ST.G.Pozorka

## Zabezpečte se již nyní od státu se zázraků nedočkáte

Začněte si spořit, vytvoříte si kapitál na dobu, kdy to budete potřebovat na bydlení, cestování, dům, auto, důchod .... finančně zabezpečíte sebe i svou rodinu - sami si určíte dobu, výši vkladů a čas výběru

ZÍSKÁTE - kvalitní ochranu, garanci vašich vkladů, podíly na zisku

- ochranu svých příjmů v případě události
- zhodnotíte své finance a ochráníte je před inflací
- zabezpečíte se finančně v budoucnu
- vytvoříte kapitál sobě, rodině, dětem
- rozvrhnete si finance dle vašich potřeb
- kreditní kartu s cestovním pojištěním pro celou rodinu, s možností čerpat a využívat bezúročného období, celosvětová a celoroční platnost + slevové karty
- JISTOTA - vysoká finanční stabilita, likvidita, celosvětová platnost, rating AA+ - dostát svým závazkům
- VÝHODY - daňové úlevy pro občany až 12 000,- ročně, pro podnikatele a zaměstnavatele až 8 000,- ročně

Váš finanční poradce 602/ 664 931, amcico.teplice@tiscali.cz zavolejte si nás přijedeme za vámi

## Hledáme ještě dalších 27 lidí, kteří chtějí snížit váhu o 5 - 30 kg.

Poradenství zdarma.  
Trvalé výsledky.

Nezávané info na tel.: 777 234 652

Nebo na adrese: [www.hubnuti.pc.cz](http://www.hubnuti.pc.cz)

**Názory pisatelů se nemusí vždy shodovat s názory vydavatele. U příspěvků delších než rozsah A4 si redakce vyhrazuje právo obsah bez porušení smyslu přiměřeně zkrátit.**

Příspěvky, náměty a dotazy do Dubského zpravodaje zasílejte nebo telefonujte na Městský úřad Dubí odbor humanitní, tel.: 417 571 041-2 nebo fax: 417 571 399 nebo na e-mail: [cvcdubi@quick.cz](mailto:cvcdubi@quick.cz).

Uzávěrka Dubského zpravodaje je vždy 25. v měsíci. Nezaručujeme, že příspěvky došlé po tomto datu budou zařazeny.

**Nevyžádané rukopisy nevracíme.**

Měsíčník **DUBSKÝ ZPRAVODAJ** vydává město Dubí, Ruská 264, 417 01 DUBÍ, IČO 00266281  
evidenční číslo: **MK ČR E 11312**

vychází v Dubí 8. den v měsíci v nákladu 1500 výtisků

Redakční rada: Edith Bruzdová, Eva Hostková,

Mgr. Dagmar Chalupníková, Mgr. Jaroslava Turková

Fotografie v tomto čísle Dubského zpravodaje

jsou dílem Zdeňka Traxlera.

Sazba a tisk: TABUC-PACK s.r.o.